

Scuola Secondaria di I Grado "Francesco Solimena"  
Viale Italia, 2 - 83100 Avellino (Italy)

tel. e fax Presidenza 0825.24322 tel. Segreteria 0825.33361

Prot. n.5687/A.9.a

Avellino, 13.12.2018

A.S. 2018/2019

Bando per il reclutamento di Esperto Esterno nell'ambito del progetto per il potenziamento delle  
LINGUE STRANIERE

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

- PREMESSO** che questa Istituzione Scolastica ha incluso nel P.T.O.F. 2019/22 il potenziamento e arricchimento dell'insegnamento delle lingue straniere attraverso la seguente attività: Costituzione del Cambridge Center e "*potenziamento lingue straniere*" e che tale attività prevede prestazioni professionali specialistiche di esperti esterni alla scuola;
- VISTO** l'art. 40 della L. 27/12/97, n°449 che consente la stipulazione di contratti prestazione d'opera con esperti per particolari attività ed insegnamenti per sperimentazioni didattiche ed ordinamentali per l'ampliamento dell'offerta formativa e per l'avvio dell'autonomia scolastica;
- RITENUTO** il D.M. 251 del 29/05/98, integrato e modificato dal D.M. 179 del 19/07/99, concernente il programma nazionale di sperimentazione dell'autonomia prevedono l'attivazione di iniziative attuate con l'apporto anche di personale esperto esterno all'istituzione scolastica;
- CONSIDERATO** che la C.M. n°197 del 06/08/99 stabilisce le procedure di attuazione per il potenziamento e l'arricchimento dell'insegnamento delle lingue straniere;
- VISTO** il D.I. n. 129 del 28/08/2018 "Regolamento concernente le Istruzioni Generali sulla gestione amministrativo contabile delle istituzioni scolastiche";
- RITENUTO** che il reclutamento di cui alla presente è rivolto a persone fisiche e a scuole di lingua operanti sul territorio;

EMANA

il seguente bando per la selezione di esperti madre lingua per l'attuazione dei seguenti progetti:

- Certificazioni di Lingua Inglese Cambridge: STARTERS, FLYERS, MOVERS, KET
- Certificazioni di Lingua Francese: DELF

Art.1 - REQUISITI DI ACCESSO: *DOCENTE MADRELINGUA INGLESE E FRANCESE*

*Sono considerati docenti madrelingua, ai sensi della C.M. n°5494 del 29/12/1982, i cittadini italiani o stranieri che, per derivazione familiare o vissuto linguistico, hanno la capacità di esprimersi con naturalezza nella lingua di appartenenza. Con riferimento al vissuto linguistico, è riconosciuta la qualità di soggetto di "madrelingua straniera" solo quando sia comprovato che esso abbia compiuto almeno l'intero ciclo dell'istruzione elementare e secondaria nel paese di cui intende professare la lingua, presso scuole statali o private (riconosciute) della stessa nazionalità.*



Scuola Secondaria di I Grado "Francesco Solimena"  
Viale Italia, 2 - 83100 Avellino (Italy)

tel. e fax Presidenza 0825.24322 tel. Segreteria 0825.33361

Prot. n.5687/A.9.a

Avellino, 13.12.2018

## Art.2 - TITOLI VALUTABILI

1. Laurea conseguita presso un'Università del paese di lingua britannica, ovvero di un paese di lingua inglese o francese **Punti 10 punti;**
2. Abilitazione all'insegnamento della lingua oggetto del Corso come lingua straniera **Punti 15 punti per ogni abilitazione;**
3. Esperienze didattiche in relazione allo specifico settore disciplinare di insegnamento (Corsi di General English, Corsi di preparazione per le certificazioni sopra menzionate) Istituti Secondari di Primo e Secondo Grado **Punti 0,5 per anno per un massimo di 8 punti;**
4. Specializzazione post-laurea (master) **Punti 5;**
5. Specializzazione post-laurea (master) in metodologie didattiche **Punti 8.**
6. Certificato Esaminatore Cambridge o DELF **Punti 3.**
7. Esperienze pregresse di collaborazione con l'Istituto concluse senza demerito **Punti 0,5 per anno per un massimo di 5 punti.**

Va dichiarato, altresì, il possesso di competenze informatiche esperte per garantire l'utilizzo di attrezzature multimediali nell'insegnamento della lingua straniera.

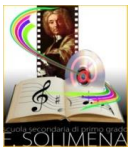
## Art.3 - MODALITA' PRESENTAZIONE ISTANZE

Le domande, corredate da curriculum vita in formato europeo e riportanti l'autorizzazione al trattamento e alla pubblicazione dei dati personali, indirizzate al Dirigente Scolastico della Scuola Secondaria di Primo Grado "F. Solimena" di Avellino, Viale Italia, 1- 83100 AV, dovranno pervenire in segreteria in busta chiusa, recanti la dicitura **"DOMANDA ESPERTO ESTERNO PROGETTI LINGUE STRANIERE "**, **entro e non oltre le ore 14:00 del 03.01.2019, pena esclusione.**

Il plico potrà essere inviato mediante servizio postale, a mezzo raccomandata con avviso di ricevimento, mediante corrieri privati o agenzie di recapito debitamente autorizzati, a mezzo e-mail al seguente indirizzo [avmm00500a@pec.istruzione.it](mailto:avmm00500a@pec.istruzione.it) (in caso di trasmissione via PEC tale dicitura dovrà costituire l'oggetto della mail) ovvero consegnato a mano (soltanto in tale ultimo caso verrà rilasciata apposita ricevuta con ora e data della consegna). Nel caso di consegna a mano gli orari di ricevimento sono da consultare sul sito della scuola.

L'invio del plico è a totale ed esclusivo rischio del mittente, restando esclusa qualsivoglia responsabilità dell'Istituto scolastico, ove per disguidi postali o di altra natura, ovvero per qualsiasi motivo, il plico non pervenga entro il previsto termine perentorio di scadenza all'indirizzo di destinazione.

Il plico pervenuto oltre il suddetto termine perentorio di scadenza, anche per causa non imputabile all'operatore economico, comporta l'esclusione dalla gara. Non fa fede il timbro postale. Farà fede esclusivamente il protocollo in entrata dell'Istituto scolastico. Pertanto, la Scuola non assume alcuna responsabilità in caso di mancato o ritardato recapito dell'offerta.



Scuola Secondaria di I Grado "Francesco Solimena"  
Viale Italia, 2 - 83100 Avellino (Italy)

tel. e fax Presidenza 0825.24322 tel. Segreteria 0825.33361

Prot. n.5687/A.9.a

Avellino, 13.12.2018

#### Art.4 - ARTICOLAZIONE PROGETTI

- **POTENZIAMENTO LINGUA INGLESE** in orario extracurriculare  
Corso di n. 30 ore articolate in 20 lezioni della durata di 90', a partire da gennaio 2019 fino a maggio 2019 per la preparazione all'Esame Cambridge nei livelli: Starters, Movers, Flyers, KET
  - **POTENZIAMENTO LINGUA FRANCESE** in orario extracurriculare  
Corso di n. 30 ore articolate in 1 o 2 incontri settimanali di 90', a partire da gennaio 2019 fino a maggio 2019 per la preparazione all'Esame DELF.
- Il numero dei corsi che saranno attivati, e conseguentemente il numero di esperti da selezionare in base alla graduatoria definitiva, dipenderà dalle domande di iscrizione degli alunni.
- Il calendario degli incontri verrà stabilito di concerto con l'Istituzione scolastica, nel rispetto degli orari di apertura e chiusura dell'Istituto.
- I progetti dovranno concludersi con una relazione adeguatamente informativa relativa allo svolgimento dei corsi, redatta a cura dei singoli docenti formatori

#### Art.5 - VALUTAZIONE DELLE ISTANZE

Il Dirigente scolastico, o apposita Commissione da questi nominata, procederà alla valutazione dei curricula di ciascun candidato e redigerà la relativa graduatoria in base ai criteri sopra indicati. I risultati delle valutazioni dei curricula saranno pubblicati sul sito istituzionale.

L'eventuale candidato prescelto ed il suo curriculum saranno pubblicati sul sito dell'Istituto.

Alla stipula del contratto, i soggetti aggiudicatari sono tenuti a produrre - se richiesta - la documentazione, le dichiarazioni e gli atti necessari a riprova di quanto dichiarato nel curriculum.

Qualora sia accertata la mancanza o la carenza dei requisiti, l'Istituto procederà all'affidamento degli incarichi, all'aspirante che segue nella graduatoria.

#### Art.6 - VALIDITA' GRADUATORIA

La graduatoria definitiva avrà valore annuale, fermo restando le nuove linee di indirizzo del Dirigente scolastico nella successiva triennalità del PTOF o l'indisponibilità di quanti inseriti in graduatoria.



Scuola Secondaria di I Grado "Francesco Solimena"  
Viale Italia, 2 - 83100 Avellino (Italy)

tel. e fax Presidenza 0825.24322 tel. Segreteria 0825.33361

Prot. n.5687/A.9.a

Avellino, 13.12.2018

#### **Art.7 - ESCLUSIONE DELLE ISTANZE**

Saranno escluse dalla valutazione, le istanze:

- a) pervenute dopo la data di scadenza;
- b) mancanti del curriculum o dell'allegato di dichiarazione titoli;
- c) prive della prescritta dichiarazione relativa all'autorizzazione trattamento dei dati personali.

#### **Art.8 - MODALITA' DI PAGAMENTO**

La Scuola Solimena, a fronte delle attività effettivamente svolte, si impegna a corrispondere il compenso orario lordo dipendente così articolato:

- €. 46,44 onnicomprensivo, in caso di dipendente di altra amministrazione;
- €. 38,00 comprensivo di Iva e/o ritenuta d'acconto e irap in caso di formatore libero professionista e/o formatore dipendente da scuola di lingua;

con fondi a carico delle famiglie per il potenziamento e arricchimento dell'insegnamento delle lingue straniere entro 60 giorni dal termine dell'attività corsuale e comunque non oltre i termini prescrittivi previsti dalla normativa vigente.

Il pagamento dei compensi spettanti avverrà previa presentazione di regolare fattura o dichiarazione di prestazione occasionale e previo accertamento da parte di questa Dirigenza del completo assolvimento agli obblighi connessi all'incarico. I compensi sono comprensivi, oltre che delle ritenute di legge, anche degli oneri a carico dello Stato e dell'IVA, se dovuta. Il pagamento verrà disposto per le ore effettivamente risultanti dai registri delle firme e/o dai verbali delle riunioni.

#### **Art.9 - RISOLUZIONE CONTRATTUALE**

La Scuola Solimena ha il diritto di risolvere il contratto con effetto immediato a mezzo di comunicazione fatta con lettera raccomandata, in caso di inadempimento della prestazione. In caso di risoluzione del contratto, l'Amministrazione scolastica ha diritto al risarcimento del danno conseguente. In caso di urgenza, è consentita al Dirigente scolastico la sospensione dell'attività. Nell'eventualità di mancata prestazione d'opera a causa di fenomeni non imputabili all'Amministrazione, verrà corrisposto il solo rimborso delle spese effettivamente sostenute.

#### **Art.10 - RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO**

Ai sensi dell'art.31 D. Lgs 50/2016 e dell'art. 5 della legge 241 del 7 agosto 1990, viene nominato Responsabile del Procedimento il D.S. prof.ssa Amalia Carbone, alla quale va presentato eventuale ricorso.



Scuola Secondaria di I Grado "Francesco Solimena"  
Viale Italia, 2 - 83100 Avellino (Italy)

tel. e fax Presidenza 0825.24322 tel. Segreteria 0825.33361

Prot. n.5687/A.9.a

Avellino, 13.12.2018

Art.11 - INFORMATIVA AI SENSI DEL D.LGS. 196/03 e ss.mm.ii.

L'istituzione scolastica informa che i dati forniti dai candidati per le finalità connesse alla selezione e per l'eventuale successiva stipula del contratto, saranno trattati dall'Ente appaltante in conformità alle disposizioni del D.lgs. 196/03 e ss.mm.ii. e saranno comunicati a terzi solo per motivi inerenti la stipula e la gestione del contratto.

Gli interessati hanno facoltà di esercitare i diritti previsti ai sensi dell'art. 7 del D.lgs. 196/03 e ss.mm.ii.

Il Responsabile del trattamento dati è il DSGA dott. Elio Pallotta.

Art.12 - FORME DI PUBBLICITÀ

Il presente Avviso è reso noto con le seguenti forme di pubblicità ai sensi dell'art. 267 del D.P.R. 207/2010:

- Sito web dell'Istituto - [www.smsolimena.av.gov.it](http://www.smsolimena.av.gov.it)
- Albo Pretorio sul Portale Argo
- Amministrazione Trasparente

Il Dirigente scolastico prof.ssa Amalia Carbone

(firma autografa sostituita da indicazione a mezzo stampa, ai sensi dell' art 3, co. 2 d.lgs 12/02/1993, n. 39)



Scuola Secondaria di I Grado "Francesco Solimena"  
Viale Italia, 2 - 83100 Avellino (Italy)

tel. e fax Presidenza 0825.24322 tel. Segreteria 0825.33361

Prot. n.5687/A.9.a

Avellino, 13.12.2018

### ALLEGATO DICHIARAZIONE TITOLI

Il/La sottoscritt \_\_\_\_\_ nat\_ il \_\_\_\_\_

a \_\_\_\_\_ (Prov. \_\_\_\_\_) C.F. \_\_\_\_\_, e residente

a \_\_\_\_\_ (Prov. \_\_\_\_\_) Via \_\_\_\_\_,

Tel. \_\_\_\_\_, e-mail \_\_\_\_\_

#### DICHIARA

ai sensi degli artt.46 e 47 e per gli effetti dell'art. 76 D.P.R. n. 445/2000, consapevole della responsabilità e delle conseguenze civili e penali previste in caso di dichiarazioni mendaci e/o formazione od uso di atti falsi nonché in caso di esibizione di atti contenenti dati non più corrispondenti a verità, e consapevole, altresì, che qualora emerga la non veridicità del contenuto della presente dichiarazione, il sottoscritto decadrà dai benefici per i quali la stessa è rilasciata,

DI ESSERE MADRELINGUA \_\_\_\_\_ (INGLESE - FRANCESE)

in quanto ha compiuto l'intero ciclo dell'istruzione elementare e secondaria in \_\_\_\_\_  
(Inghilterra/Francia), presso scuole \_\_\_\_\_ (statali o private riconosciute)

e

DI ESSERE IN POSSESSO DEI SEGUENTI TITOLI **così come risulta da C.V. allegato**

TITOLI	PUNTI	n°ANNI/TITOLI	TOTALE
Laurea conseguita presso un'Università britannica o francese ovvero di un paese di lingua inglese o francese	10		
Abilitazione all'insegnamento della lingua inglese o francese come lingua straniera	15		
Esperienze didattiche in relazione allo specifico settore disciplinare di insegnamento (Corsi di General English, Corsi di preparazione per le certificazioni sopra menzionate) Istituti Secondari di Primo e Secondo Grado	0,5 (max 8)		
Specializzazione post-laurea (master)	5		
Specializzazione post-laurea (master) in metodologie didattiche	8		
Certificato Esaminatore Cambridge o DELF	3		
Esperienze pregresse di collaborazione con l'Istituto concluse senza demerito	0,5 (max 5)		

Il/La sottoscritt\_ dichiara, altresì, di essere/non essere in possesso di competenze informatiche sufficienti a garantire l'utilizzo di attrezzature multimediali nell'insegnamento della lingua straniera.

Avellino,

In fede